

紀念王威貢獻 寓意威風威力 華埠吉祥物取名威威

【明報專訊】溫哥華華埠商業促進會昨日正式宣布「溫哥華華埠吉祥物」命名活動結果，從500多個收到的名字中，英文名「Van Van」及中文名「威威」脫穎而出。

「威威」是全世界第一個華埠吉祥物，其命名活動從今年8月開始徵集，活動期間共徵集到500多個名字。

根據華埠商業促進會指出，之所以選擇「Van Van」和「威威」做吉祥物的中、英文名，主辦方表示「Van」是Vancouver（溫哥華）的縮寫，具地域性，代表着溫哥華華埠的特點，而「威」字在中國字裏的意思有威風、威力的含義，同時也是紀念長期對華人社區作出貢獻的王威先生。

溫哥華市長羅品信、中華人民共和國駐溫哥華總領事館總領事梁梳根、國會議員梅麗喬



各政要和來賓前來祝賀華埠吉祥物命名盛事。

（Joyce Murray）等政界人物昨日均有到場。羅品信表示，華埠是溫哥華具代表性的社區，全世界第一個華埠吉祥物在溫哥華產生也意義非

（倪怡靖攝）

凡，他表示很高興看到華人社區有個樂觀的改變，希望能繼續建立與其之間的緊密關係。梁梳根亦祝福華埠的將來能「風生水起」。



馮宜幹（左2）向中文傳媒代表講述自己的政治理念，右2為葉志明，左為何偉略。（馮仔新攝）

晤中文傳媒談政綱 馮宜幹尋華社支持

【明報專訊】表態出馬競逐卑詩省自由黨黨領的馮宜幹（Kevin Falcon），昨日與本地中文傳媒會面，向華裔社區闡述有意將合併稅（HST）減至10%的想法，尋求華裔社區對他的支持。

馮宜幹連同省自由黨省議員葉志明及何偉略（Rob Howard），昨日在華埠一間酒樓，與各中文傳媒代表會面，《明報》加西版總編輯林漢強也有出席。

馮宜幹席間再度推銷「可接受的合併稅」政綱，認為省民會接受將合併稅減至10%的概念。

他強調，如果他坐上省長之位，將隨即把合併稅減少1%。之後只要卑詩省的經濟條件許可，將會再減1%，最終將合併稅由12%減至10%。他指每減少1%，省府便會失去8億元的稅收，而這部分將完全由省府承擔，聯邦政府不會提供任何協助，省府必須要有足夠經濟實力時才能進行，確保不會有服務遭到削減。

馮宜幹承認省自由黨在推行合併稅之前，並未徵詢省民的意見是個錯誤，而省長金寶爾辭職則是代價。他指自己一旦當選，未來將會清楚向卑詩省民解釋合併稅的好處及壞處，但不會變更全民投票決定的做法，仍然由省民作最後決定。如果省民仍然決定要取消合併稅，他會尊重省民的意見，與聯邦政府溝通後續事項。

針對外界有人稱省自由黨應該吸納簡蕙芝（Christy Clark）等黨外人士出任黨領，馮宜幹稱讚簡蕙芝是個很有能力的人才，而且理解合併稅的好處。但他認為如果要出任省長，從政經驗將會是很重要的考量，相信自己擔任省衛生廳長及省運輸廳長的經驗會有助勝出。

對於目前政局混亂，馮宜幹強調雖然省自由黨內部偶有不同意見，但一直是個穩定且統一的政黨，並未像省新民主黨般內鬥至近乎分裂，造成省民質疑該黨是否有能力領導卑詩省。

市長專欄

列治文市成立20周年誌慶



昨日是列治文市慶祝從鄉鎮（Township）升格為市的20周年大喜日子。回顧過去20年，本市經歷滄海桑田；在這段日子，市內人口增長超過50%，現在人口快超過20萬；而且市內居民族裔背景明顯此消彼長，列治文現在是加拿大全國移民佔全市人口比例最高的城市。

列治文現正邁進另一波高速發展的階段；自從捷運「加拿大線」開通後，激發第三路走廊全面換上新妝，掀起歷久不衰的高密度房地產開發潮，把第三路從城郊主幹道兩旁開放式商場的格局，演變成公共交通行走的繁盛市中心；使居民可以從家居從容舒適地走路到市中心上班、購物、飲食及玩樂。預計在未來20年，僅是這市中心的人口將倍增到8萬。

大家來看一下這城市發展的數據；2010年至今，列治文審批的建築許可證的工程金額超過7.69億元，已經比去年全年的總額多1億元；其中一個新開發案例是River Green，把菲沙河濱11公頃土地發展成朝氣勃勃的高尚水濱城市住宅區。

2010年冬季奧運會的其中一個頂尖場地，

列治文冬奧場館（Richmond Olympic Oval）亦座落列市菲沙河畔；由於市府高瞻遠矚，爭取建造這座多用途康樂場館，使列治文在冬奧期間，名聞海外；前來此冬奧場館觀賞速度溜冰比賽的群眾超過10萬人，全球各地更有數十億人通過視頻轉播賽事，看到這結構精美的劃時代建築，不禁讚歎不已。

在冬奧結束後，場館今天搖身一變成爲舉辦五花八門活動的場所；在本市附近地區的各團體組織，都給場館內的豐富節目及培訓、公共設施及出類拔萃的設計吸引，紛紛挑選場館舉辦青年及康樂體育活動、組織健身保健課程；另外場館亦舉辦世界級的運動比賽，使這個2010冬奧場館成爲造福後人的最出色典範，將促進列治文居民的健康生活，同時更爲本國運動新秀提供培訓及比賽場地，爭取在國際賽事中脫穎而出，勇奪桂冠。

另一方面，由於列治文東南沿菲沙河的「溫哥華都會港口」（Port Metro Vancouver）土地將開發擴展，在經濟層面推動本省及加拿大與亞太地區更緊密接軌。這些工業土地面積較大，位處深海航道旁，是溫哥華都會區碩果僅存的上佳工業開發區。

這地區近年來的開發已吸引數千萬元投資，創造數千份新工職。明年春季，把91號公路連接到這些港口土地的新交匯樞紐處即將

啓用，都會區內貨運將更方便快捷，亦爲未來發展打好基礎。

列治文即使全力發展，卻從來沒有貪新忘舊。列市傳統的農業及捕魚業仍然平穩，歷久而不衰。列治文市接近一半的土地上，目前仍然是未有建築物，包括農地、公園及自然野地。列治文市亦是地區中保留最多歷史遺址的城市，包括兩家國家級歷史遺址海產罐頭廠Gulf of Georgia Cannery及歷史船塢Britannia Heritage Shipyard。

那麼，展望這未來20年，列治文有什麼規劃呢？列市竭力打造一個生生不息的城市；市政府把這個目標納入所有重大城市規劃的決策，將和市民合力減碳及減少溫室氣體排放。市府亦全力維持列治文的旅遊觀光吸引力，舉辦像2011年6月的高桅帆船節（Tall Ships Festival）等盛事。

列治文市正在審核修訂「官方城市規劃總綱」（Official Community Plan），爲城市開發訂下指導方針。市府同時亦制定「10年社會規劃」（10-Year Social Plan），以確保城市擴大開發的過程中，在列治文居住及工作的各界人士的需要，都得到妥善安排及照顧，把列治文打造成加拿大最適宜居住城市。

縱觀上述各方面，大家看到列治文已成爲一個多元化的都會城市，活力充沛，幹勁十足。本市歡迎來自全球各地的居民及訪客。列治文開埠成爲鄉鎮121年，立市20年，不過是始於足下，我們的千里之行將會是不同凡響的。

\$0*

首期

\$0*

首三月月租

\$0*

按金

\$0*

運費及檢查費

出車時合共支付 \$0

火熱反應，欲罷不能

優惠延至2010年底

決不展期



smartvancouver.ca

\$0 出車大優惠

為閣下在經濟，時尚及環保三大重點提供最大優勢，即日起盡享2010型號Smart Car*

\$0 支付出車優惠，為期有限。

查詢詳情 604-70-SMART (707-6278)

溫哥華
醒目車陳列室 (D#6276)
1395 West Broadway
604-736-7411

北溫哥華
醒目車陳列室 (D#6277)
375 Marine Drive
604-984-9351

本拿比
醒目車陳列室 (D#6279)
1325 Boundary Road
604-639-3300

素里
醒目車陳列室 (D#11013)
15508-104th Ave.
604-581-7662

列治文
醒目車陳列室 (D#6276B)
Richmond Auto Mall
604-278-7662

列治文陳列室星期日照常營業

列治文
醒目車陳列室 (D#6276B)
Richmond Auto Mall
604-278-7662

©2010 smart Canada, a Division of Mercedes-Benz Canada Inc. *租賃以全新2010 Smart for two (醒目雙人座)為基礎，由Mercedes-Benz Financial提供以上財務安排，並需財務批核，優惠期有限，廠方建議售價為\$14,990。租賃舉例以全新2010 Smart for two pure coupé，廠方建議售價為\$14,990。月租\$179.50 (未包稅)，租賃期48個月，首三期租金 (最高每月\$300含稅)，保證按金，運費/PDI等由廠方代付。優惠租賃年利率4.9% OAC，租賃期內共付\$10,440 (未包稅)，每年可行18,000公里，超過指定里數，每公里\$0.20。運費/PDI，代理商文件費，輪胎，電池回收費，PPSA均包括在租金內。牌費，保險，登記費，稅項另計。以上優惠可隨時更改而不另行通知，亦不可與其他優惠同時使用。詳情請到大溫5間平治醒目雙人車中心查詢。以上優惠至2010年12月31日止。

看民生問題...



馬保定 (Malcolm Brodie) 市長

列治文與交通

毫無疑問，一個優良的交通網絡系統與列治文市民的生活質素有直接關係，亦是我們城市規劃的重要環節。我們深切了解到一個優異的公共交通系統，可以有效地減低溫室氣體、改良空氣質素及減輕交通擠塞問題。

Canada Line 獲得重大成功

- 過去一年，Canada Line的乘搭人次大幅超過預期。
- Canada Line的建設，是基於超過30年的不懈研究及深入公共諮詢的成果。
- Canada Line令列治文成爲一個更好的城市，更利於我們規劃未來。

交通與商業發展

- 我們需要繼續改善交通設施，首先從Canada Line的收費閘門開始。
- Canada Line有助列治文市中心，發展成爲一個安居、工作及玩樂的佳地。
- 我會繼續與列治文的商業及交通部門通力合作，以完善列治文的交通爲目的，加強與素里市、三角洲和本那比的聯繫，改善東西兩地的交通接駁系統。
- 我們需要仔細研究改善George Massey Tunnel的交通問題，考慮擴充隧道以減輕交通擠塞的方案。

市長 馬保定

本資訊由馬保定支付。

馬保定聯絡方法：malcolm@malcolmbrodie.com

大溫地區天氣預測

今天

12/5 (日)

12/6 (一)

12/7 (二)

晴間雲
1-5℃

晴間雲
-1-4℃

晴間雲
2-6℃

雨
4-7℃

世界部分城市天氣預測

	溫度(℃)	概況
卡加利	-15 - -6	晴間雲
愛蒙頓	-18 - -9	晴
溫尼辟	-17 - -11	雪
多倫多	-4 - -1	晴間雲
渥太華	-4 - -1	多雲
滿地可	-3 - 0	雪
三藩市	12 - 16	雨
洛杉磯	8 - 19	多雲
紐約	-2 - 6	晴間雲
香港	20 - 24	晴間雲
台北	19 - 25	多雲
北京	-6 - 9	晴間雲
上海	10 - 19	晴
廣州	18 - 27	晴
新加坡	24 - 31	多雲
東京	8 - 17	晴
悉尼	21 - 22	雨
倫敦	-6 - 1	晴間雲

Lotto MAX

12月3日 中獎號碼

1 10 13 26 43 46 49 31

幸運實號碼 41 45 79 99

特別號碼

中獎號碼以彩票局正式紀錄為準
查詢可瀏覽彩票局網頁: www.bccl.com

譴責《麥克琳》「太亞裔化論」譚阜全促盡快道歉

【明報專訊】自《麥克琳》及《多倫多星報》發表本國大學「太亞裔化」文章以來，已經有多個維權團體參與反對行列。中僑互助會、加拿大猶太議會等多個亞洲和多元文化社區團體也於昨日發表聲明，譴責該兩個媒體不該發表種族歧視性言論，希望對方對自己身為媒體人而不能客觀中立，發表不適當言論負責，盡快向華人社區道歉。

中僑互助會行政總裁譚阜全譴責《麥克琳》及《多倫多星報》的文章帶有種族歧視和種族分歧色彩，認為其破壞加拿大多元文化政策，尤其對華人社區造成了非常負面的影響。

他昨天在接受本報採訪時說，《麥克琳》及《多倫多星報》的「太亞裔化論」誤導民衆將大學校內學生分為所謂的亞裔學生和白人學生等，造成了種族歧視。他說，該文不將加拿大亞裔視為本國人，是對他們的冒犯和不尊重，是在分裂加國社會。

加拿大猶太議會負責人Romy Ritter指出，猶太人深深知道種族歧視的危害，是前車之鑑，此類言論會傷害到加拿大的國本。

溫哥華市議員鄭文宇連同其他兩位市議員周炯華、雷健華將在本月13日向市議會提出相關提案，希望《麥克琳》改善其報道內容。鄭文宇表示，該文章的種族分歧言論給華人定型，會增長加國社會敵視華人的情緒。

譚阜全認為此次聯合多個族裔組織發表聲明能讓更多的人關注此事件，讓更多的社區團體加入他們的行列，讓更多的人意識到這種不適當的行為對加拿大社會，尤其是華人社區造成的負面影響。

他亦表示，將會繼續努力，聯合更多社會團體，並連同市議會一起加大力度，促使《麥克琳》等有關方面盡快道歉，為其不客觀的言論負責。



中僑互助會行政總裁譚阜全譴責《麥克琳》及《多倫多星報》的文章帶有種族歧視和種族分歧色彩，對華人社區造成非常負面的影響。

素里新圖書館獲允延期7個月完工

【明報專訊】聯邦庫務委員會主席兼亞太門戶部長戴國衛（Stockwell Day）昨日巡視素里市新圖書館建設工地，並宣布允許該項屬於聯邦「經濟行動計劃」（Economic Action Plan）的工程，延遲7個月完工，即可延至明年10月31日完工。

戴國衛表示，總理哈珀本周四宣布，因壞天氣或意外令部分「經濟行動計劃」工程延誤，為了「不為難」各地市府，決定同意延長「少數」工程的撥款期限，將2011年3月31日前完工的限制放寬至10月31日；他指出，素里圖書館即是獲得延期的其中一個工程，他指這對卑詩省民是個好消息，可令重要工程能有充裕時間在撥款截止前完工。

戴國衛強調，延後截止日期，不會多花納稅人的公帑，只有已經開工，且在2011年3月31日前已用錢的工程，才可延遲截止日期，而且獲得延期是「僅此一次」，在明年10月31日後，聯邦不會再為工程撥出任何款項，承建者必須自負所有開支。

該新圖書館位於素里市中心，佔地約7.7萬平方呎，是素里重金打造的多功能市政中心（Civic Centre）的一部分，造價超過3600萬元，聯邦政府通過「經濟行動計劃」中的基礎建設刺激基金撥款1000萬元，原本預定明年春季完工。

獲得延期完工的素里新圖書館已可見大致外形。（方潔瑩攝）

衛生部新網站提供兒童安全知識

【明報專訊】衛生部長阿盧卡克（Leona Aglukkaq，圖）昨日在溫哥華宣布，聯邦政府成立一個「兒童健康安全」網站，向家長提供兒童健康及安全知識。

阿盧卡克表示，關於如何保障兒童安全的資料有很多，這會讓父母經常感到困惑。今次使用的網站為父母和監護者提供可信的資訊，以保護兒童。

網站提供有關兒童健康及安全的知識和建議衆多，如了解兒童汽車座椅安全性、如何為兒童搭配健康飲食及營養的攝取、如何健康安全的進行體育活動等。此網站還提供用戶指南，並可與Facebook及智能手機連用，讓父母隨時了解最新資訊。

卑詩兒童醫院傷害報告和預防項目主任Mariana Brussoni指出，加國兒童因受傷而死亡的人數遠多於其他死因，值得警示的是，許多傷害是完全可以防止發生的，相信「兒童健康安全」網站可為家長帶來更多安全知識。

此次「兒童健康安全」活動將會用英、法兩種語言在全加國的電視、影院、戶外電子屏幕及零售商店的廣告牌上進行宣傳。此活動於11月22日開始，持續至明年3月31日。

如欲了解更多詳情或有任何疑問，可瀏覽該網站：www.healthycanadians.gc.ca/kids。

VANCOUVER'S PREMIER COLLECTION
OF THE WORLD'S FINEST LUXURY TIMEPIECES.

PALLADIO

JEWELLERS

Terminal City Club | 855 West Hastings Street | Phone 604-685-3885 | palladiocanada.com

VACHERON CONSTANTIN

ROLEX

PANERAI

JAEGER-LECOULTRE

GP
GIRARD-PERREGAUX

FRANCK MULLER
GENEVE